



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

Observations De L'Academie Française Sur Les Remarques De M. De Vaugelas

Académie Française

La Haye, 1705

414 Rem. Quand il faut prononcer le D aux mots qui commencent par Ad,
avec une autre consonne après le D.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-52553](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-52553)

CCCCXIV. REMARQUE.

Quand il faut prononcer le D aux mots qui commencent par Ad, avec une autre consone après le D.

IL y en a où il faut prononcer le *d*, & d'autres où il ne le faut pas prononcer, tellement que pour bien faire, il ne faudroit point mettre le *d*, aux mots, où il ne se prononce point; Aussi est-ce le sentiment de tous ceux qui s'y connoissent; car à quel propos laisser un *d*, qui n'est là que comme une pierre d'achoppement pour faire broncher le Lecteur? Par exemple en ces mots *avenir*, *avis*, &c. pourquoy escrire *advenir*, *advis* si ce *d*, ne se prononce jamais?

Prenons tous ces mots l'un après l'autre selon l'ordre du Dictionnaire, afin de n'en oublier pas un.

Adjacent, *terres adjacentes*, le *d*, se prononce.

Adjoindre, *adjoind*, *adjoindion*, on prononce le *d*.

Adjourner, *adjournement*, le *d*, ne se prononce point.

Ad-

Adjouster ; il ne se prononce point.
On le prononce dans la ville , &
mal, mais non pas à la Cour.

Adjuger, il ne se prononce point.

Adjudication, il se prononce au verbal,
quoy qu'il ne se prononce pas au
verbe.

Adjurer, *adjuration*, il se prononce.

Adjuster, *adjustement*, il ne se prononce
point.

Admettre, *admis*, il se prononce.

Administrer, *administration*, il se prononce.

Admirer, *admiration*, *admirable*, &
toute sa suite, il se prononce. Il n'y a que
les Gascons qui disent *amirer*, *amira-
ble*, &c.

Admonester, *admonition*, il se prononce.

Par où il se voit que le *d*, se prononce
ce tousjours devant l'*m*, sans exception ;
car *admodier*, *admediation*, que l'on met
avec un *d*, dans les Dictionnaires, n'en
doivent point avoir, & il faut écrire
amodier, & *amodiation*. Que si l'on y
mettoit un *d*, il faudroit dire, que tous
les mots, qui commencent par *adm*, &
qui viennent du Latin, comme sont tous
ceux que nous avons marquez, veulent
qu'on prononce le *d*, mais non pas ceux
qui

qui ne viennent pas du Latin, comme *amodier*, *amodiation*, & *Admiral*, où il ne faut pas prononcer le *d*.

Il est vray qu'il faut non seulement prononcer, mais escrire *Amiral* sans *d*, *Amirauté* de mesme, tant parce qu'à la Cour, on ne prononce jamais *Admiral*, ny *Admirauté* avec le *d*, qu'à cause de son étymologie, que Nicod rapporte doctement dans son Dictionnaire, & qu'il n'est pas besoin de transcrire icy. Il suffit qu'il conclud luy-mesme, qu'il faut dire *Amiral*. *Advancer* ny *avantage*, ne doivent point estre mis icy, parce qu'il les faut tousjours escrire sans *d*, *avancer*, *avantage*.

Advenir, en tout sens, le *d*, ne se prononce point, ny en *advenement*, ny en *advenuë*, ny en *adventure*, ny en *adventurier*.

Adverbe, *adverbial*, il se prononce.

Adversaire, il se prononce.

Adversité, il se prononce.

Advertir, *advertissement*, il ne se prononce point.

Advis, *adviser*, *advisé*, il ne se prononce point.

Advoier, *adveu*, il ne se prononce point.

Ad-

Advocat, advocasser, il ne se prononce point.

OBSERVATION.

ON ne prononce point le *d*, dans *adjudication*, non plus que dans *adjuger, admodier & admodiation*, quoy qu'il se doive escrire dans tous ces mots.

CCCCXV. REMARQUE.

Chaire, chaise ou chaize.

L'Un & l'autre est bon, mais il ne s'en faut pas servir indifferemment; car on dit *la chaire de saint Pierre, la chaire du Predicateur, chaire de droit*, & non pas *chaise*. Au lieu que l'on dit *une chaise*, non pas *une chaire*, pour s'asseoir au sermon, ou ailleurs, ou pour se faire porter par la ville. *Des chaises de paille, aller en chaise, venir en chaise, porteurs de chaises, louer des chaises.*

OBSERVATION.

On n'a rien trouvé à dire sur cette Remarque.

CCCCXVI.